



Izdevums
latviešu valodā

Tiesību akti

58. sējums

2015. gada 17. jūlijs

Saturs

II *Nelegislatīvi akti*

STARPTAUTISKI NOLĪGUMI

- ★ **Paziņojums par to, ka ir stājies spēkā Konvencija par starptautisko tirdzniecību ar apdraudētajām savvaļas dzīvnieku un augu sugām (CITES)** 1

REGULAS

- ★ **Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/1170 (2015. gada 16. jūlijs), ar ko 2015. gada nozvejas kvotām pievieno konkrētus daudzumus, kas 2014. gadā ieturēti atbilstīgi Padomes Regulas (EK) Nr. 847/96 4. panta 2. punktam** 2

Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/1171 (2015. gada 16. jūlijs), ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai 32

Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/1172 (2015. gada 16. jūlijs), ar ko nosaka piešķiruma koeficientu, kas piemērojams daudzumiem, kuri norādīti importa licenču pieteikumos, kas no 2015. gada 1. līdz 7. jūlijam ir iesniegti saskaņā ar tarifa kvotām, kuras attiecībā uz ķiplokiem atvērtas ar Regulu (EK) Nr. 341/2007 34

LĒMUMI

- ★ **Padomes Īstenošanas lēmums (ES) 2015/1173 (2015. gada 14. jūlijs), ar kuru groza Lēmumu 2009/790/EK, ar ko Polijas Republikai atļauj piemērot pasākumu, ar kuru atkāpjas no 287. panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu** 36

- ★ **Padomes Lēmums (ES) 2015/1174 (2015. gada 14. jūlijs), ar ko attiecībā uz bankas *Banka Slovenije* ārējo revidentu groza Lēmumu 1999/70/EK par dalībvalstu centrālo banku ārējiem revidentiem** 38

LV

Tiesību akti, kuru virsraksti ir gaišajā drukā, attiecas uz kārtējiem jautājumiem lauksaimniecības jomā un parasti ir spēkā tikai ierobežotu laika posmu.

Visu citu tiesību aktu virsraksti ir tumšajā drukā, un pirms tiem ir zvaigznīte.

- ★ Komisijas Īstenošanas lēmums (ES) 2015/1175 (2015. gada 15. jūlijs), ar ko groza Lēmumu 2006/473/EK attiecībā uz Dienvidāfrikas administratīvā rajona Gordonijas atzīšanu par tādu, kurā nav sastopams *Guignardia citricarpa* Kiely (visi celmi, kas ir patogēni Citrus ģints augiem) (izziņots ar dokumenta numuru C(2015) 4749) 39
-

Labojumi

- ★ Labojums Nolīgumā starp Eiropas Savienību un Austrumtimoras Demokrātisko Republiku par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu (OV L 173, 3.7.2015.) 40

II

(Nelegislatīvi akti)

STARPTAUTISKI NOLĪGUMI

**Paziņojums par to, ka ir stājusies spēkā Konvencija par starptautisko tirdzniecību ar apdraudētajām
savvaļas dzīvnieku un augu sugām (CITES)**

Vašingtonā 1973. gada 3. martā parakstītā Konvencija par starptautisko tirdzniecību ar apdraudētajām savvaļas dzīvnieku un augu sugām (CITES) ⁽¹⁾ saskaņā ar tās XXII panta 2. punktu stājas spēkā 2015. gada 8. jūlijā.

⁽¹⁾ OVL 75, 19.3.2015., 4. lpp.

REGULAS

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/1170

(2015. gada 16. jūlijs),

ar ko 2015. gada nozvejas kvotām pievieno konkrētus daudzumus, kas 2014. gadā ieturēti atbilstīgi Padomes Regulas (EK) Nr. 847/96 4. panta 2. punktam

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 1996. gada 6. maija Regulu (EK) Nr. 847/96, kas ievieš papildu nosacījumus ikgadējai kopējās pieļaujamās nozvejas (KPN) un kvotu pārvaldei ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 4. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 847/96 4. panta 2. punktu dalībvalstis var līdz tām iedalītās nozvejas kvotas piemērošanas gada 31. oktobrim lūgt Komisiju ieturēt un pārcelt uz nākamo gadu līdz 10 % no attiecīgās kvotas. Komisijai ieturētais daudzums ir jāpievieno attiecīgajai kvotai.
- (2) Padomes Regulās (ES) Nr. 1262/2012 ⁽²⁾, (ES) Nr. 1180/2013 ⁽³⁾, (ES) Nr. 24/2014 ⁽⁴⁾ un (ES) Nr. 43/2014 ⁽⁵⁾ ir noteiktas konkrētu krājumu nozvejas kvotas 2014. gadam un norādīts, uz kuriem krājumiem var attiecināt Regulā (EK) Nr. 847/96 paredzētos pasākumus.
- (3) Padomes Regulās (ES) Nr. 1221/2014 ⁽⁶⁾, (ES) Nr. 1367/2014 ⁽⁷⁾, (ES) 2015/104 ⁽⁸⁾ un (ES) 2015/106 ⁽⁹⁾ ir noteiktas konkrētu krājumu nozvejas kvotas 2015. gadam.
- (4) Dažas dalībvalstis atbilstīgi Regulas (EK) Nr. 847/96 4. panta 2. punktam līdz 2014. gada 31. oktobrim ir lūgušas daļu no tām iedalītajām 2014. gada kvotām ieturēt un pārcelt uz nākamo gadu. Ieturētie daudzumi būtu jāpievieno 2015. gada kvotai, nepārsniedzot minētajā regulā norādītos limitus.
- (5) Krievijas Federācija 2014. gada 6. augustā noteica embargo dažu lauksaimniecības un zivsaimniecības produktu importam no Savienības. Ņemot vērā šos ārkārtas apstākļus, ar Regulu (ES) Nr. 1221/2014 tika grozīta Regula (ES) Nr. 43/2014 un Regula (ES) Nr. 1180/2013 attiecībā uz vissmagāk vai vistiešāk skartajiem krājumiem. Grozījums paredzēja, ka uz šādiem krājumiem 2015. gadam iedalītajām kvotām atļauts pārcelt 2014. gadā neizmantoto daudzumu lielāku procentuālo daļu. Tādējādi uz šīm kvotām jau attiecās pārcelšana izņēmuma kārtā un tās ir izslēgtas no šīs regulas darbības jomas.

⁽¹⁾ OV L 115, 9.5.1996., 3. lpp.

⁽²⁾ Padomes 2012. gada 20. decembra Regula (ES) Nr. 1262/2012, ar ko nosaka konkrētu dziļūdens zivju krājumu zvejas iespējas ES kuģiem 2013. un 2014. gadā (OV L 356, 22.12.2012., 22. lpp.).

⁽³⁾ Padomes 2013. gada 19. novembra Regula (ES) Nr. 1180/2013, ar ko 2014. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Baltijas jūrā (OV L 313, 22.11.2013., 4. lpp.).

⁽⁴⁾ Padomes 2014. gada 10. janvāra Regula (ES) Nr. 24/2014, ar ko 2014. gadam nosaka dažu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas Melnajā jūrā (OV L 9, 14.1.2014., 1. lpp.).

⁽⁵⁾ Padomes 2014. gada 20. janvāra Regula (ES) Nr. 43/2014, ar ko 2014. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Savienības ūdeņos un – attiecībā uz Savienības kuģiem – konkrētos ūdeņos, kas nav Savienības ūdeņi (OV L 24, 28.1.2014., 1. lpp.).

⁽⁶⁾ Padomes 2015. gada 19. novembra Regula (ES) Nr. 1221/2014, ar ko 2015. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Baltijas jūrā, un groza Regulu (ES) Nr. 43/2014 un Regulu (ES) Nr. 1180/2013 (OV L 330, 15.11.2014., 16. lpp.).

⁽⁷⁾ Padomes 2014. gada 15. decembra Regula (ES) Nr. 1367/2014, ar ko 2015. un 2016. gadam nosaka Savienības zvejas kuģu zvejas iespējas attiecībā uz konkrētiem dziļūdens zivju krājumiem (OV L 366, 20.12.2014., 1. lpp.).

⁽⁸⁾ Padomes 2015. gada 19. janvāra Regula (ES) 2015/104, ar ko 2015. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Savienības ūdeņos un – attiecībā uz Savienības kuģiem – konkrētos ūdeņos, kas nav Savienības ūdeņi, groza Regulu (ES) Nr. 43/2014 un atceļ Regulu (ES) Nr. 779/2014 (OV L 22, 28.1.2015., 1. lpp.).

⁽⁹⁾ Padomes 2015. gada 19. janvāra Regula (ES) 2015/106, ar ko 2015. gadam nosaka dažu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas Melnajā jūrā (OV L 19, 24.1.2015., 8. lpp.).

(6) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Zvejniecības un akvakultūras komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

2015. gada nozvejas kvotas, kas noteiktas Regulās (ES) Nr. 1221/2014, (ES) Nr. 1367/2014 un (ES) 2015/104, palielina atbilstīgi pielikumā norādītajam.

2. pants

Šī regula stājas spēkā septītajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 16. jūlijā

*Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs*
Jean-Claude JUNCKER

PIELIKUMS

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (!) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
BE	ANF/07.	Jūrasvelni	VII	2 434,880	491,079	177,243	27,45 %	243,488
BE	ANF/2AC4-C	Jūrasvelni	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	311,380	216,867	/	69,65 %	31,138
BE	ANF/8ABDE.	Jūrasvelni	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	139,500	108,098	/	77,49 %	13,950
BE	COD/07A.	Menca	VIIa	11,080	9,151	/	82,59 %	1,108
BE	COD/07D.	Menca	VIIIc	76,710	72,230	/	94,16 %	4,480
BE	COD/7XAD34	Menca	VIIb, VIIc, VIIe-k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	355,370	141,495	/	39,82 %	35,537
BE	HAD/07A.	Pikša	VIIa	8,790	7,035	/	80,03 %	0,879
BE	HAD/2AC4.	Pikša	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā	128,000	98,275	/	76,78 %	12,800
BE	HAD/5BC6A.	Pikša	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VIa zonā	0,070	/	/	N/A	0,007
BE	HAD/7X7A34	Pikša	VIIb-k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	112,500	100,445	/	89,28 %	11,250
BE	HKE/2AC4-C	Heks	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	44,820	42,086	/	93,20 %	2,734
BE	HKE/571214	Heks	VI un VII; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	188,730	12,395	/	6,57 %	18,873
BE	HKE/8ABDE.	Heks	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	15,300	5,824	/	38,07 %	1,530
BE	LEZ/07.	Megrimi	VII	622,810	166,763	/	26,78 %	62,281
BE	LEZ/2AC4-C	Megrimi	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	10,690	9,791	/	91,59 %	0,899

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
BE	LEZ/8ABDE.	Megrimi	VIIIa, VIIIb, VIId un VIIIe	27,500	12,227	/	44,46 %	2,750
BE	LIN/04-C.	Jūras līdaka	Savienības ūdeņi IV zonā	17,600	16,351	/	92,90 %	1,249
BE	LIN/6X14.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	99,740	80,200	/	80,41 %	9,974
BE	NEP/07.	Norvēģijas omārs	VII	10,620	8,277	/	77,94 %	1,062
BE	NEP/2AC4-C	Norvēģijas omārs	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	914,480	494,412	/	54,06 %	91,448
BE	NEP/8ABDE.	Norvēģijas omārs	VIIIa, VIIIb, VIId un VIIIe	5,560	0,083	/	1,49 %	0,556
BE	PLE/07A.	Jūras zeltplekste	VIIa	165,030	99,898	/	60,53 %	16,503
BE	PLE/2A3AX4	Jūras zeltplekste	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā; IIIa zonas daļa, kas neietilpst Skagerakā un Kategatā	7 892,500	7 151,559	/	90,61 %	740,941
BE	PLE/7DE.	Jūras zeltplekste	VIId un VIIIe	1 437,630	1 429,908	/	99,46 %	7,722
BE	PLE/7FG.	Jūras zeltplekste	VIIIf un VIIg	183,000	181,270	/	99,05 %	1,730
BE	POK/2A34.	Saida	IIIa un IV; Savienības ūdeņi IIa, IIIb, IIIc zonā un 22.–32. apakšrajonā	6,000	4,485	/	74,75 %	0,600
BE	SOL/07D.	Parastā jūras mēle	VIId	1 661,690	1 495,916	/	90,02 %	165,774
BE	SOL/07E.	Parastā jūras mēle	VIIe	29,380	24,828	/	84,51 %	2,938
BE	SOL/24-C.	Parastā jūras mēle	Savienības ūdeņi II un IV zonā	971,480	964,970	/	99,33 %	6,510

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
BE	SOL/7FG.	Parastā jūrasmele	VII f un VII g	720,800	703,148	/	97,55 %	17,652
BE	SOL/7HJK.	Parastā jūrasmele	VIII h, VII j un VII k	53,190	42,106	/	79,16 %	5,319
BE	WHG/07A.	Merlangs	VII a	3,450	1,618	/	46,90 %	0,345
BE	WHG/7X7A-C	Merlangs	VII b, VII c, VII d, VII e, VII f, VII g, VII h, VII j un VII k	347,060	311,723	/	89,82 %	34,706
DE	ANF/07.	Jūrasvelni	VII	360,390	351,597	/	97,56 %	8,793
DE	ANF/2AC4-C	Jūrasvelni	Savienības ūdeņi II a un IV zonā	334,960	325,690	/	97,23 %	9,270
DE	ARU/1/2.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi I un II zonā	26,730	0	/	0 %	2,673
DE	ARU/34-C	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības ūdeņi III un IV zonā	204,820	204,323	/	99,76 %	0,497
DE	ARU/567.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	1 117,040	999,842	/	89,51 %	111,704
DE	BLI/5B67-	Zilā jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi V b, VI, VII zonā	24,500	0	/	0 %	2,450
DE	BSF/56712-	Melnā mataste	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI, VII un XII zonā	125,250	0	/	0 %	12,525
DE	COD/03AS.	Menca	Kategats	0,220	0,004	/	1,82 %	0,022
DE	COD/3DX32.	Menca	Savienības ūdeņi 25.–32. apakšrajonā	5 796,140	0	791,277	13,65 %	579,614

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
DE	GFB/1234-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi I, II, III un IV zonā	9,990	0	/	0 %	0,999
DE	GFB/567-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	11,100	0	/	0 %	1,110
DE	GHL/2A-C46	Grenlandes paltuss	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VI zonā	42,800	0	/	0 %	4,280
DE	HAD/2AC4.	Pikša	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā	689,950	355,219	316,511	97,36 %	18,220
DE	HAD/3A/BCD	Pikša	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	121,000	114,464	/	94,60 %	6,536
DE	HAD/5BC6A.	Pikša	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VIa zonā	5,180	0	/	0 %	0,518
DE	HAD/6B1214	Pikša	Savienības un starptautiskie ūdeņi VIb, XII un XIV zonā	3,400	0	/	0 %	0,340
DE	HER/5B6ANB	Silķe	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VIb un VIaN zonā	3 361,170	3 354,224	/	99,79 %	6,946
DE	HKE/2AC4-C	Heks	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	216,130	119,835	/	55,75 %	21,613
DE	HKE/3A/BCD	Heks	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	3	0	/	0 %	0,300
DE	LEZ/2AC4-C	Megrimi	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	5,560	0,780	/	14,03 %	0,556
DE	LIN/04-C.	Jūras līdaka	Savienības ūdeņi IV zonā	50,420	40,329	/	79,99 %	5,042
DE	LIN/1/2.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi I un II zonā	4,890	1,893	/	38,71 %	0,489

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
DE	LIN/3A/BCD	Jūras līdaka	IIIa; Savienības ūdeņi IIIbcd zonā	1,420	0,545	/	38,38 %	0,142
DE	LIN/6X14.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	19,310	0,245	/	1,27 %	1,931
DE	MAC/8C3411	Makrele	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	1 205,500	0	1 205,476	100 %	0,453
DE	NEP/2AC4-C	Norvēģijas omārs	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	484,170	416,656	/	86,05 %	48,417
DE	NEP/3A/BCD	Norvēģijas omārs	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	12,250	7,465	/	60,94 %	1,225
DE	PLE/2A3AX4	Jūras zeltplekste	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā; IIIa zonas daļa, kas neietilpst Skagerakā un Kategatā	6 387,000	4 211,595	10,832	66,11 %	638,700
DE	POK/2A34.	Saida	IIIa un IV; Savienības ūdeņi IIa, IIIb, IIIc zonā un 22.–32. apakšrajonā	9 824,600	8 754,943	/	89,11 %	982,460
DE	POK/56-14	Saida	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, XII un XIV zonā	8,530	0	/	0 %	0,853
DE	RNG/5B67-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	8,850	0	/	0 %	0,885
DE	RNG/8X14-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi VIII, IX, X, XII un XIV zonā	20,600	0	/	0 %	2,060
DE	SOL/24-C.	Parastā jūras mēle	Savienības ūdeņi II un IV zonā	681,350	641,153	/	94,10 %	40,197
DE	SOL/3A/BCD	Parastā jūras mēle	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	15,240	2,233	/	14,65 %	1,524

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
DE	USK/04-C.	Brosme	Savienības ūdeņi IV zonā	21,080	1,893	/	8,98 %	2,108
DE	USK/1214EI	Brosme	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II un XIV zonā	1,470	0	/	0 %	0,147
DE	USK/3A/BCD	Brosme	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	7,770	0,001	/	0,01 %	0,770
DE	USK/567EI.	Brosme	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	13,300	0	/	0 %	1,330
DE	WHB/1X14	Putasu	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII un XIV zonā	27 144,970	20 735,395	3 691,752	89,99 %	2 714,497
DE	WHG/56-14	Merlāngs	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	2,200	0	/	0 %	0,220
DK	ANF/2AC4-C	Jūrasvelni	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	685,660	288,340	/	42,05 %	68,566
DK	ARU/34-C	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības ūdeņi III un IV zonā	513,730	137,690	/	26,80 %	51,373
DK	ARU/567.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	838,550	710,920	/	84,78 %	83,855
DK	BOR/678-	Kaproīdas	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII un VIII zonā	31 291,000	8 746,220	/	27,95 %	3 129,100
DK	COD/3DX32.	Menca	ES ūdeņi 25.–32. apakšrajonā	15 945,440	0	5 948,150	37,30 %	1 594,544
DK	GHL/2A-C46	Grenlandes paltuss	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VI zonā	12,320	0	/	0 %	1,232
DK	HAD/2AC4.	Pikša	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā	1 192,020	1 078,790	/	90,50 %	113,230
DK	HAD/3A/BCD	Pikša	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	1 909,000	1 764,190	/	92,41 %	144,810

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
DK	HER/5B6ANB	Silķe	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VIb un VIaN zonā	24,750	19,700	/	79,60 %	2,475
DK	HKE/2AC4-C	Heks	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	1 307,160	553,790	/	42,37 %	130,716
DK	HKE/3A/BCD	Heks	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	1 149,680	258,590	/	22,49 %	114,968
DK	LEZ/2AC4-C	Megrimi	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	27,920	23,450	/	83,99 %	2,792
DK	LIN/04-C.	Jūras līdaka	Savienības ūdeņi IV zonā	142,430	111,340	/	78,17 %	14,243
DK	LIN/1/2.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi I un II zonā	8,890	0	/	0 %	0,889
DK	LIN/3A/BCD	Jūras līdaka	IIIa; Savienības ūdeņi IIIbcd zonā	71,330	63,880	/	89,56 %	7,133
DK	LIN/6X14.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	6,560	0	/	0 %	0,656
DK	NEP/2AC4-C	Norvēģijas omārs	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	914,510	470,360	/	51,43 %	91,451
DK	NEP/3A/BCD	Norvēģijas omārs	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	4 117,870	2 844,750	/	69,08 %	411,787
DK	PLE/2A3AX4	Jūras zeltplekste	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā; IIIa zonas daļa, kas neietilpst Skagerakā un Kategatā	19 514,000	7 333,780	4 415,820	60,21 %	1 951,400
DK	POK/2A34.	Saida	IIIa un IV; Savienības ūdeņi IIa, IIIb, IIIc zonā un 22.–32. apakšrajonā	5 427,000	4 917,090	/	90,60 %	509,910
DK	POK/56-14	Saida	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, XII un XIV zonā	16,000	15,470	/	96,69 %	0,530

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
DK	PRA/2AC4-C	Ziemeļu garnele	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	2 071,060	107,150	/	5,17 %	207,106
DK	SOL/24-C.	Parastā jūrasmele	Savienības ūdeņi II un IV zonā	351,210	315,590	/	89,86 %	35,121
DK	SOL/3A/BCD	Parastā jūrasmele	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	351,890	283,080	/	80,45 %	35,189
DK	USK/04-C.	Brosme	Savienības ūdeņi IV zonā	70,990	3,250	/	4,58 %	7,099
DK	USK/3A/BCD	Brosme	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	16,630	1,210	/	7,28 %	1,663
DK	WHB/1X14	Putasu	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII un XIV zonā	38 597,750	34 708,170	45,880	90,04 %	3 843,700
EE	BLI/5B67-	Zilā jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	4,000	0	/	0 %	0,400
EE	COD/3DX32.	Menca	Savienības ūdeņi 25.–32. apakšrajonā	1 666,370	0	165,069	9,91 %	166,637
EE	RNG/5B67-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	69,300	0	/	0 %	6,930
ES	ANE/08.	Eiropas anšovs	VIII	16 737,840	2 755,181	/	16,46 %	1 673,784
ES	ANF/07.	Jūrasvelni	VII	3 300,710	3 011,828	/	91,25 %	288,882
ES	ANF/8ABDE.	Jūrasvelni	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	1 300,550	1 062,647	/	81,71 %	130,055
ES	ANF/8C3411	Jūrasvelni	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	2 103,170	1 956,693	/	93,04 %	146,477

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
ES	BLI/5B67-	Zilā jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	12,000	10,800	/	90,00 %	1,200
ES	GHL/2A-C46	Grenlandes paltuss	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VI zonā	12,320	0	/	0 %	1,232
ES	HAD/6B1214	Pikša	Savienības un starptautiskie ūdeņi VIb, XII un XIV zonā	0,330	0	/	0 %	0,033
ES	HKE/571214	Heks	VI un VII; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	15 545,900	14 745,757	/	94,85 %	800,143
ES	HKE/8ABDE.	Heks	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	10 547,660	7 444,799	2 491,896	94,21 %	610,965
ES	HKE/8C3411	Heks	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	11 397,220	6 979,913	/	61,24 %	1 139,722
ES	JAX/08C.	Stavridas un ar tām saistītās piezvejas sugas	VIIIc	19 444,850	18 897,069	36,630	97,37 %	511,101
ES	JAX/09.	Stavridas un ar tām saistītās piezvejas sugas	IX	10 168,630	10 168,067	/	99,99 %	0,563
ES	LEZ/07.	Megrimi	VII	5 199,790	3 227,351	/	62,07 %	519,979
ES	LEZ/56-14	Megrimi	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; VI zona; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	505,740	129,342	/	25,57 %	50,574
ES	LEZ/8ABDE.	Megrimi	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	793,510	551,034	/	69,44 %	79,351
ES	LEZ/8C3411	Megrimi	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	2 199,880	934,369	/	42,47 %	219,988
ES	LIN/6X14.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	2 315,970	1 573,013	/	67,92 %	231,597

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
ES	MAC/8C3411	Makrele	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	42 110,380	34 920,382	1 537,107	86,58 %	4 211,038
ES	NEP/07.	Norvēģijas omārs	VII	1 390,850	20,321	126,527	10,56 %	139,085
ES	NEP/08C.	Norvēģijas omārs	VIIIc	61,870	14,879	/	24,05 %	6,187
ES	NEP/5BC6.	Norvēģijas omārs	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā	34,720	0,152	/	0,44 %	3,472
ES	NEP/8ABDE.	Norvēģijas omārs	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	42,120	0,445	/	1,06 %	4,212
ES	NEP/9/3411	Norvēģijas omārs	IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	33,690	24,403	/	72,43 %	3,369
ES	RNG/8X14-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi VIII, IX, X, XII un XIV zonā	3 410,000	2 895,712	304,000	93,83 %	210,288
ES	SBR/09-	Sarkanā zobaine	ES un starptautiskie ūdeņi IX zonā	682,250	67,856	49,120	17,15 %	68,225
ES	SBR/10-	Sarkanā zobaine	ES un starptautiskie ūdeņi X zonā	9,000	0	/	0 %	0,900
ES	USK/567EI.	Brosme	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	15,770	15,762	/	99,95 %	0,008
ES	WHB/1X14	Putasu	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII un XIV zonā	12 411,720	29,415	/	0,24 %	1 241,172
ES	WHB/8C3411	Putasu	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	26 806,790	24 301,590	/	90,65 %	2 505,200

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
ES	WHG/56-14	Merlangi	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	1,110	0	/	0 %	0,111
FI	COD/3DX32.	Menca	Savienības ūdeņi 25.–32. apakšrajonā	1 284,010	0	339,873	26,47 %	128,401
FR	ALF/3X14-	Berikšas	ES un starptautiskie ūdeņi III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	21,120	13,766	/	65,18 %	2,112
FR	ANE/08.	Eiropas anšovs	VIII	4 479,090	3 402,243	/	75,96 %	447,909
FR	ANF/07.	Jūrasvelni	VII	18 678,450	14 168,831	/	75,86 %	1 867,845
FR	ANF/2AC4-C	Jūrasvelni	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	64,020	35,974	/	56,19 %	6,402
FR	ANF/8ABDE.	Jūrasvelni	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	8 351,760	6 804,687	/	81,48 %	835,176
FR	ANF/8C3411	Jūrasvelni	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	56,950	44,391	/	77,95 %	5,695
FR	ARU/1/2.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi I un II zonā	8,890	0	/	0 %	0,889
FR	ARU/34-C	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības ūdeņi III un IV zonā	7,780	0,536	/	6,89 %	0,778
FR	ARU/567.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	7,780	0,080	/	1,03 %	0,778
FR	BLI/5B67-	Zilā jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	2 017,960	1 549,058	/	76,76 %	201,796
FR	BSF/56712-	Melnā mataste	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI, VII un XII zonā	3 510,710	2 185,617	/	62,26 %	351,071
FR	BSF/8910-	Melnā mataste	ES un starptautiskie ūdeņi VIII, IX un X zonā	32,190	9,234	/	28,69 %	3,219
FR	COD/07A.	Menca	VIIa	2,160	0,079	/	3,66 %	0,216

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
FR	COD/07D.	Menca	VII d	1 501,440	1 243,900	/	82,85 %	150,144
FR	COD/7XAD34	Menca	VII b, VII c, VII e–k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	5 653,210	218,332	/	38,36 %	565,321
FR	GFB/1012-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi X un XII zonā	10,000	0,231	/	2,31 %	1,000
FR	GFB/1234-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi I, II, III un IV zonā	10,000	1,122	/	11,22 %	1,000
FR	GFB/567-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	693,700	481,192	24,591	72,91 %	69,370
FR	GFB/89-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi VIII un IX zonā	16,600	14,384	/	86,65 %	1,660
FR	GHL/2A-C46	Grenlandes paltuss	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VI zonā	490,740	368,921	/	75,18 %	49,074
FR	HAD/07A.	Pikša	VII a	94,590	0,072	/	0,08 %	9,459
FR	HAD/2AC4.	Pikša	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā	526,670	215,752	/	40,97 %	52,667
FR	HAD/5BC6A.	Pikša	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VIa zonā	138,310	66,913	/	48,38 %	13,831
FR	HAD/6B1214	Pikša	Savienības un starptautiskie ūdeņi VII b, XII un XIV zonā	57,980	0,086	/	0,15 %	5,798
FR	HAD/7X7A34	Pikša	VII b–k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	6 500,400	6 386,416	/	98,25 %	113,984

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
FR	HER/5B6ANB	Silķe	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VIb un VIaN zonā	597,600	589,421	/	98,63 %	8,179
FR	HKE/2AC4-C	Heks	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	1 201,280	1 038,359	/	86,44 %	120,128
FR	HKE/571214	Heks	VI un VII; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	21 730,940	19 251,427	/	88,59 %	2 173,094
FR	HKE/8ABDE.	Heks	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	22 206,900	15 999,364	3 510,648	87,86 %	2 220,690
FR	HKE/8C3411	Heks	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	1 094,170	137,015	/	12,52 %	109,417
FR	JAX/08C.	Stavridas un ar tām saistītās piezvejas sugas	VIIIc	328,110	1,788	/	0,54 %	32,811
FR	LEZ/07.	Megrimi	VII	6 732,380	3 389,510	/	50,35 %	673,238
FR	LEZ/2AC4-C	Megrimi	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	37,520	8,156	/	21,74 %	3,752
FR	LEZ/56-14	Megrimi	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; VI zona; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	1 971,560	127,294	/	6,46 %	197,156
FR	LEZ/8ABDE.	Megrimi	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	1 085,470	919,510	/	84,71 %	108,547
FR	LEZ/8C3411	Megrimi	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	85,210	10,049	/	11,79 %	8,521
FR	LIN/04-C.	Jūras līdaka	Savienības ūdeņi IV zonā	198,390	179,877	/	90,67 %	18,513
FR	LIN/1/2.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi I un II zonā	12,890	11,298	/	87,65 %	1,289
FR	LIN/6X14.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	3 267,720	2 435,022	/	74,52 %	326,772

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
FR	MAC/8C3411	Makrele	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	913,710	177,262	/	19,40 %	91,371
FR	NEP/07.	Norvēģijas omārs	VII	4 204,560	462,945	/	10,77 %	420,456
FR	NEP/08C.	Norvēģijas omārs	VIIIc	13,460	0,925	/	6,87 %	1,346
FR	NEP/2AC4-C	Norvēģijas omārs	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	27,080	0	/	0 %	2,708
FR	NEP/5BC6.	Norvēģijas omārs	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā	138,770	0	/	0 %	13,877
FR	NEP/8ABDE.	Norvēģijas omārs	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	4 284,550	2 801,545	/	65,39 %	428,455
FR	PLE/07A.	Jūras zeltplekste	VIIa	16,000	0,062	/	0,39 %	1,600
FR	PLE/2A3AX4	Jūras zeltplekste	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā; IIIa zonas daļa, kas neietilpst Skagerakā un Kategatā	1 232,000	275,215	/	22,34 %	123,200
FR	PLE/7DE.	Jūras zeltplekste	VIIId un VIIe	2 917,240	2 532,598	/	86,81 %	291,724
FR	PLE/7FG.	Jūras zeltplekste	VIIIf un VIIg	155,700	154,863	/	99,46 %	0,837
FR	PLE/7HJK.	Jūras zeltplekste	VIIh, VIIj un VIIk	50,700	50,693	/	99,99 %	0,007
FR	POK/2A34.	Saida	IIIa un IV; Savienības ūdeņi IIa, IIIb, IIIc zonā un 22.–32. apakšrajonā	12 366,000	9 382,012	/	75,87 %	1 236,600
FR	POK/56-14	Saida	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, XII un XIV zonā	4 107,400	2 931,744	/	71,38 %	410,740

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
FR	RNG/5B67-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	4 192,870	667,350	/	15,92 %	419,287
FR	RNG/8X14-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi VIII, IX, X, XII un XIV zonā	120,390	0,057	/	0,05 %	12,039
FR	SBR/678-	Sarkanā zobaine	ES un starptautiskie ūdeņi VI, VII un VIII zonā	45,850	45,680	/	99,63 %	0,170
FR	SOL/07D.	Parastā jūrasmele	VIIId	3 105,560	2 481,903	/	79,92 %	310,556
FR	SOL/07E.	Parastā jūrasmele	VIIe	361,000	349,116	/	96,71 %	11,884
FR	SOL/24-C.	Parastā jūrasmele	Savienības ūdeņi II un IV zonā	755,910	674,588	/	89,24 %	75,591
FR	SOL/7FG.	Parastā jūrasmele	VIIIf un VIIg	69,850	58,570	/	83,85 %	6,985
FR	SOL/7HJK.	Parastā jūrasmele	VIIh, VIIj un VIIk	79,680	61,838	/	77,61 %	7,968
FR	SOL/8AB.	Parastā jūrasmele	VIIIa un VIIIb	3 724,200	3 716,200	/	99,79 %	8,000
FR	USK/04-C.	Brosme	Savienības ūdeņi IV zonā	48,770	13,432	/	27,54 %	4,877
FR	USK/1214EI	Brosme	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II un XIV zonā	10,370	9,078	/	87,54 %	1,037
FR	USK/567EI.	Brosme	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	610,500	226,596	/	37,12 %	61,050

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
FR	WHB/1X14	Putasu	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII un XIV zonā	19 448,900	11 485,997	424,434	61,24 %	1 944,890
FR	WHG/07A.	Merlangi	VIIa	1,330	0,336	/	25,26 %	0,133
FR	WHG/56-14	Merlangi	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	22,900	1,451	/	6,34 %	2,290
FR	WHG/7X7A-C	Merlangi	VIIb, VIIc, VIId, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh, VIIj un VIIk	12 894,890	7 041,728	/	54,61 %	1 289,489
IE	ALF/3X14-	Berikšas	ES un starptautiskie ūdeņi III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	9,110	0	/	0 %	0,911
IE	ANF/07.	Jūrasvelni	VII	3 766,730	3 351,000	/	88,96 %	376,673
IE	ARU/34-C	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības ūdeņi III un IV zonā	0,780	0	/	0 %	0,078
IE	ARU/567.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	0,880	0	/	0 %	0,088
IE	BLI/5B67-	Zilā jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	6,020	0,228	/	3,79 %	0,602
IE	BOR/678-	Kaproīdas	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII un VIII zonā	88 155,000	34 622,406	/	39,29 %	8 815,500
IE	BSF/56712-	Melnā mataste	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI, VII un XII zonā	113,010	0	/	0 %	11,301
IE	COD/07A.	Menca	VIIa	154,410	147,634	/	95,61 %	6,776
IE	COD/7XAD34	Menca	VIIb, VIIc, VIIe-k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	1 334,930	1 207,295	/	90,44 %	127,635

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
IE	GFB/567-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	32,670	26,975	/	82,57 %	3,267
IE	GHL/2A-C46	Grenlandes paltuss	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VI zonā	11,000	0	/	0 %	1,100
IE	HAD/07A.	Pikša	VIIa	564,740	541,202	/	95,83 %	23,538
IE	HAD/5BC6A.	Pikša	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VIa zonā	687,990	644,742	/	93,71 %	43,257
IE	HAD/6B1214	Pikša	Savienības un starptautiskie ūdeņi VIb, XII un XIV zonā	97,320	93,691	/	96,27 %	3,629
IE	HAD/7X7A34	Pikša	VIIb-k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	2 106,100	2 097,103	/	99,57 %	8,997
IE	HER/5B6ANB	Sijķe	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VIb un VIaN zonā	3 347,950	2 332,951	/	69,68 %	334,795
IE	HKE/571214	Heks	VI un VII; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	2 888,220	2 597,795	/	89,94 %	288,822
IE	LEZ/07.	Megrimi	VII	3 466,610	2 412,958	/	69,61 %	346,661
IE	LEZ/56-14	Megrimi	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; VI zona; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	576,730	475,829	/	82,51 %	57,673
IE	LIN/6X14.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	662,250	586,987	/	88,64 %	66,225
IE	NEP/07.	Norvēģijas omārs	VII	9 997,240	8 201,674	816,441	90,21 %	979,285
IE	NEP/*07U16	Norvēģijas omārs	VII (Porkupīnas sēklis – 16. vienība)	906,140	816,441	/	90,10 %	89,699

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
IE	NEP/5BC6.	Norvēģijas omārs	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā	231,710	50,579	/	21,83 %	23,171
IE	PLE/07A.	Jūras zeltplekste	VIIa	858,780	123,109	/	14,34 %	85,878
IE	PLE/7FG.	Jūras zeltplekste	VIIIf un VIIg	50,000	49,104	/	98,21 %	0,896
IE	POK/56-14	Saida	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, XII un XIV zonā	449,500	127,875	/	28,45 %	44,950
IE	RNG/5B67-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	31,770	0	/	0 %	3,177
IE	RNG/8X14-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi VIII, IX, X, XII un XIV zonā	4,570	0	/	0 %	0,457
IE	SOL/7HJK.	Parastā jūras mēle	VIIh, VIIj un VIIk	178,040	82,700	/	46,45 %	17,804
IE	USK/567EI.	Brosme	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	54,430	1,714	/	3,15 %	5,443
IE	WHB/1X14	Putasu	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIa, VIIb, VIIc, VIIe, XII un XIV zonā	23 762,390	21 467,916	/	90,34 %	2 294,474
IE	WHG/07A.	Merlangi	VIIa	61,550	59,660	/	96,93 %	1,890
IE	WHG/56-14	Merlangi	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	112,240	102,481	/	91,31 %	9,759
IE	WHG/7X7A-C	Merlangi	VIIb, VIIc, VIId, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh, VIIj un VIIk	7 623,740	6 872,720	/	90,15 %	751,020
LT	BSF/56712-	Melnā mataste	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI, VII un XII zonā	1,000	0	/	0 %	0,100

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
LT	COD/3DX32.	Menca	ES ūdeņi 25.–32. apakšrajonā	4 618,340	0	1 196,954	25,92 %	461,834
LT	GHL/2A-C46	Grenlandes paltuss	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VI zonā	11,000	0	/	0 %	1,100
LT	RNG/5B67-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	81,000	0	/	0 %	8,100
LT	RNG/8X14-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi VIII, IX, X, XII un XIV zonā	4,000	0	/	0 %	0,400
LV	COD/3DX32.	Menca	ES ūdeņi 25.–32. apakšrajonā	6 082,300	0	1 998,200	32,85 %	608,230
NL	ANF/07.	Jūrasvelni	VII	0,320	0	/	0 %	0,032
NL	ANF/2AC4-C	Jūrasvelni	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	206,410	60,696	/	29,41 %	20,641
NL	ARU/1/2.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi I un II zonā	21,070	0	/	0 %	2,107
NL	ARU/567.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	2 744,210	2 431,554	/	88,61 %	274,421
NL	COD/07A.	Menca	VIIa	0,100	0	/	0 %	0,010
NL	COD/07D.	Menca	VII d	54,000	46,681	/	86,45 %	5,400
NL	COD/7XAD34	Menca	VII b, VII c, VII e–k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CEEAF 34.1.1. zonā	3,260	0	/	0 %	0,326
NL	GFB/567-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	33,900	0	/	0 %	3,390

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
NL	HAD/07A.	Pikša	VIIa	0,020	0	/	0 %	0,002
NL	HAD/2AC4.	Pikša	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā	111,560	96,982	/	86,93 %	11,156
NL	HAD/7X7A34	Pikša	VIIb-k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	19,260	19,219	/	99,79 %	0,041
NL	HER/5B6ANB	Siļķe	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VIb un VIaN zonā	3 094,280	2 785,353	/	90,02 %	308,927
NL	HKE/2AC4-C	Heks	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	91,100	53,889	/	95,33 %	9,111
NL	HKE/571214	Heks	VI un VII; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	228,420	158,930	/	69,58 %	22,842
NL	HKE/8ABDE.	Heks	VIIIa, VIIIb, VIIIc un VIIIe	28,480	4,273	/	15,00 %	2,848
NL	LEZ/2AC4-C	Megrimi	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	29,760	1,980	/	6,65 %	2,976
NL	LIN/04-C.	Jūras līdaka	Savienības ūdeņi IV zonā	5,560	0	/	0 %	0,556
NL	LIN/6X14.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	0,130	0,084	/	64,62 %	0,013
NL	NEP/2AC4-C	Norvēģijas omārs	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	1 315,930	1 145,066	/	87,02 %	131,593
NL	NEP/5BC6.	Norvēģijas omārs	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā	13,800	0	/	0 %	1,380
NL	PLE/07A.	Jūras zeltplekste	VIIa	9,010	0	/	0 %	0,901

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
NL	PLE/2A3AX4	Jūras zeltplekste	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā; IIIa zonas daļa, kas neietilpst Skagerakā un Kategatā	42 870,700	27 810,886	/	64,87 %	4 287,070
NL	POK/2A34.	Saida	IIIa un IV; Savienības ūdeņi IIa, IIIb, IIIc zonā un 22.–32. apakšrajonā	46,000	41,273	/	89,72 %	4,600
NL	PRA/2AC4-C	Ziemeļu garnele	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	51,190	0,503	/	0,01 %	5,190
NL	SOL/24-C.	Parastā jūrasmele	Savienības ūdeņi II un IV zonā	9 774,700	8 672,210	/	88,72 %	977,470
NL	SOL/3A/BCD	Parastā jūrasmele	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	0,390	0,220	/	56,41 %	0,039
NL	SOL/7HJK.	Parastā jūrasmele	VIIIh, VIIj un VIIIk	26,900	0	/	0 %	2,690
NL	WHB/1X14	Putasu	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII un XIV zonā	42 267,870	35 203,366	2 897,115	90,14 %	4 167,389
NL	WHG/7X7A-C	Merlangi	VIIb, VIIc, VIId, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh, VIIj un VIIk	771,230	695,271	/	90,15 %	75,959
PL	COD/3DX32.	Menca	ES ūdeņi 25.–32. apakšrajonā	20 483,840	0	11 055,357	53,97 %	2 048,384
PT	ALF/3X14-	Berikšas	ES un starptautiskie ūdeņi III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	184,000	178,716	/	97,13 %	5,284
PT	BSF/8910-	Melnā mataste	ES un starptautiskie ūdeņi VIII, IX un X zonā	4 037,470	2 123,349	/	52,59 %	403,747

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
PT	GFB/1012-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi X un XII zonā	40,000	10,358	/	25,90 %	4,000
PT	GFB/89-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi VIII un IX zonā	10,000	7,463	/	74,63 %	1,000
PT	HKE/8C3411	Heks	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	5 320,460	2 554,318	/	47,82 %	532,046
PT	JAX/08C.	Stavridas un ar tām saistītās piezvejas sugas	VIIIc	1 367,130	1 366,057	/	99,92 %	1,073
PT	JAX/09.	Stavridas un ar tām saistītās piezvejas sugas	IX	27 786,380	20 336,310	442,092	74,78 %	2 778,638
PT	LEZ/8C3411	Megrimi	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	104,620	103,550	/	98,98 %	1,070
PT	LIN/6X14.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	6,000	0,042	/	0,70 %	0,600
PT	MAC/8C3411	Makrele	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	8 405,500	8 053,498	/	95,81 %	352,002
PT	NEP/9/3411	Norvēģijas omārs	IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	168,300	152,311	/	90,50 %	15,989
PT	SBR/09-	Sarkanā zobaine	ES un starptautiskie ūdeņi IX zonā	177,420	79,447	1,021	45,35 %	17,742
PT	SBR/10-	Sarkanā zobaine	ES un starptautiskie ūdeņi X zonā	1 016,800	762,325	/	74,97 %	101,680

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
PT	WHB/8C3411	Putasu	VIIIc, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	6 165,000	1 939,187	/	31,45 %	616,500
SE	ANF/2AC4-C	Jūrasvelni	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	7,000	0,208	/	2,97 %	0,700
SE	ARU/34-C	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības ūdeņi III un IV zonā	35,000	0	/	0 %	3,500
SE	COD/03AS.	Menca	Kategats	35,000	34,905	/	99,73 %	0,095
SE	COD/3DX32.	Menca	ES ūdeņi 25.–32. apakšrajonā	16 948,210	0	4 143,519	24,45 %	1 694,821
SE	HAD/2AC4.	Pikša	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā	47,850	23,282	/	48,66 %	4,785
SE	HKE/3A/BCD	Heks	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	207,840	25,222	/	12,14 %	20,784
SE	LIN/04-C.	Jūras līdaka	Savienības ūdeņi IV zonā	11,100	0,364	/	3,28 %	1,110
SE	LIN/3A/BCD	Jūras līdaka	IIIa; Savienības ūdeņi IIIbcd zonā	18,730	14,674	/	78,34 %	1,873
SE	NEP/3A/BCD	Norvēģijas omārs	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	1 473,840	1 262,116	/	85,63 %	147,384
SE	POK/2A34.	Saida	IIIa un IV; Savienības ūdeņi IIa, IIIb, IIIc zonā un 22.–32. apakšrajonā	438,000	432,438	/	98,73 %	5,562
SE	PRA/2AC4-C	Ziemeļu garnele	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	83,130	0	/	0 %	8,313
SE	SOL/3A/BCD	Parastā jūrasmele	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	45,590	39,045	/	0 %	4,559
SE	USK/04-C.	Brosme	Savienības ūdeņi IV zonā	6,660	0,003	/	0,05 %	0,666

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
SE	USK/3A/BCD	Brosme	IIIa; Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā	7,770	0,576	/	7,41 %	0,770
SE	WHB/1X14	Putasu	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII un XIV zonā	52,970	0,408	/	0,77 %	5,297
UK	ALF/3X14-	Berikšas	ES un starptautiskie ūdeņi III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	10,110	0,485	/	4,80 %	1,011
UK	ANF/07.	Jūrasvelni	VII	7 555,060	7 162,844	212,129	97,62 %	180,087
UK	ANF/2AC4-C	Jūrasvelni	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	7 194,380	6 025,313	590,600	91,96 %	578,467
UK	ARU/1/2.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi I un II zonā	43,360	0	/	0 %	4,336
UK	ARU/34-C	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības ūdeņi III un IV zonā	17,790	0	/	0 %	1,779
UK	ARU/567.	Ziemeļatlantijas argentīna	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	19,570	0	/	0 %	1,957
UK	BLI/5B67-	Zilā jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	355,360	286,839	/	80,72 %	35,536
UK	BOR/678-	Kaproīdas	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII un VIII zonā	8 103,000	34,800	/	0,43 %	810,300
UK	BSF/56712-	Melnā mataste	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI, VII un XII zonā	180,190	112,166	/	62,25 %	18,019
UK	COD/07A.	Menca	VIIa	91,040	78,557	/	86,29 %	9,104
UK	COD/07D.	Menca	VIIc	158,520	155,734	/	98,24 %	2,786
UK	COD/7XAD34	Menca	VIIb, VIIc, VIIe–k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	619,350	469,211	/	75,76 %	61,935

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
UK	GFB/567-	Lielacu diegspuru vēdzele	ES un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	587,910	146,521	/	24,92 %	58,791
UK	GHL/2A-C46	Grenlandes paltuss	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb un VI zonā	536,600	327,874	/	61,10 %	53,660
UK	HAD/07A.	Pikša	VIIa	637,500	425,948	/	66,82 %	63,750
UK	HAD/2AC4.	Pikša	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā	29 876,690	25 772,724	4 013,973	99,70 %	89,993
UK	HAD/6B1214	Pikša	Savienības un starptautiskie ūdeņi VIb, XII un XIV zonā	1 176,780	1 152,102	/	97,90 %	24,678
UK	HAD/7X7A34	Pikša	VIIb-k, VIII, IX un X; Savienības ūdeņi CECAF 34.1.1. zonā	814,730	784,858	/	96,33 %	29,872
UK	HER/5B6ANB	Sijļķe	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VIb un VIaN zonā	18 539,550	16 998,777	/	91,69 %	1 540,773
UK	HKE/2AC4-C	Heks	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	3 015,000	2 765,598	/	91,73 %	249,402
UK	HKE/571214	Heks	VI un VII; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	7 130,780	6 723,018	163,332	96,57 %	244,430
UK	LEZ/07.	Megrimi	VII	3 134,650	2 922,057	/	93,22 %	212,593
UK	LEZ/2AC4-C	Megrimi	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	2 185,360	1 468,449	/	67,19 %	218,536
UK	LEZ/56-14	Megrimi	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; VI zona; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	1 395,930	560,063	/	40,12 %	139,593
UK	LIN/04-C.	Jūras līdaka	Savienības ūdeņi IV zonā	2 152,300	2 018,075	/	93,76 %	134,225

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
UK	LIN/1/2.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi I un II zonā	8,890	0,494	/	5,56 %	0,889
UK	LIN/3A/BCD	Jūras līdaka	IIIa; Savienības ūdeņi IIIbcd zonā	5,000	0	/	0 %	0,500
UK	LIN/6X14.	Jūras līdaka	Savienības un starptautiskie ūdeņi VI, VII, VIII, IX, X, XII un XIV zonā	2 973,980	2 718,859	/	91,42 %	255,121
UK	NEP/07.	Norvēģijas omārs	VII	7 794,800	6 438,547	96,881	83,84 %	779,480
UK	NEP/2AC4-C	Norvēģijas omārs	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	13 822,990	11 158,857	/	80,73 %	1 382,299
UK	NEP/5BC6.	Norvēģijas omārs	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā	16 682,850	12 715,768	/	76,22 %	1 668,285
UK	PLE/07A.	Jūras zeltplekste	VIIa	351,960	58,531	/	16,63 %	35,196
UK	PLE/2A3AX4	Jūras zeltplekste	IV; Savienības ūdeņi IIa zonā; IIIa zonas daļa, kas neietilpst Skagerakā un Kategatā	26 216,800	16 856,415	424,477	65,92 %	2 621,680
UK	PLE/7FG.	Jūras zeltplekste	VIIIf un VIIg	28,300	24,516	/	86,63 %	2,830
UK	PLE/7HJK.	Jūras zeltplekste	VIIh, VIIj un VIIk	16,000	15,010	/	93,81 %	0,990
UK	POK/2A34.	Saida	IIIa un IV; Savienības ūdeņi IIa, IIIb, IIIc zonā un 22.–32. apakšrajonā	8 809,400	8 612,835	/	97,77 %	196,565
UK	POK/56-14	Saida	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, XII un XIV zonā	3 893,580	3 325,546	/	85,41 %	389,358
UK	PRA/2AC4-C	Ziemeļu garnele	Savienības ūdeņi IIa un IV zonā	581,070	0,100	/	0,02 %	58,107

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) (1) (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
UK	RNG/5B67-	Strupdeguna garaste	ES un starptautiskie ūdeņi Vb, VI, VII zonā	227,290	7,150	/	3,15 %	22,729
UK	SOL/07D.	Parastā jūrasmele	VIIId	721,820	648,752	/	89,88 %	72,182
UK	SOL/07E.	Parastā jūrasmele	VIIe	522,400	509,613	/	97,55 %	12,787
UK	SOL/24-C.	Parastā jūrasmele	Savienības ūdeņi II un IV zonā	929,420	842,055	/	90,60 %	87,365
UK	SOL/7FG.	Parastā jūrasmele	VIIIf un VIIg	255,250	252,487	/	98,92 %	2,763
UK	SOL/7HJK.	Parastā jūrasmele	VIIIh, VIIj un VIIIk	88,980	53,619	/	60,26 %	8,898
UK	USK/04-C.	Brosme	Savienības ūdeņi IV zonā	106,530	60,518	/	56,81 %	10,653
UK	USK/1214EI	Brosme	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II un XIV zonā	7,400	7,371	/	99,61 %	0,029
UK	USK/567EI.	Brosme	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā	290,480	67,029	/	23,08 %	29,048
UK	WHB/1X14	Putasu	Savienības un starptautiskie ūdeņi I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIE, XII un XIV zonā	28 430,200	27 810,875	/	97,82 %	619,325
UK	WHG/07A.	Merlangi	VIIa	21,170	10,929	/	51,62 %	2,117
UK	WHG/56-14	Merlangi	VI; Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb zonā; starptautiskie ūdeņi XII un XIV zonā	183,410	105,259	/	57,39 %	18,341

Valsts kods	Krājuma kods	Suga	Zona	Galīgā kvota (2014) ⁽¹⁾ (tonnās)	Nozveja (2014) (tonnās)	Nozveja (īpaši nosacījumi) (2014) (tonnās)	% no galīgās kvotas	Pārceltais daudzums (tonnās)
UK	WHG/7X7A-C	Merlangi	VIIb, VIIc, VIId, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh, VIIj un VIIk	1 646,500	1 404,308	/	85,29 %	164,650

⁽¹⁾ Kvotas, kas dalībvalstij pieejamas saskaņā ar attiecīgajām regulām par zvejas iespējām, ņemot vērā apmaiņu ar zvejas iespējām saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1380/2013 (OV L 354, 28.12.2013., 22. lpp.) 16. panta 8. punktu, kvotu pārcēlumus saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 847/96 4. panta 2. punktu un/vai zvejas iespēju pārdalīšanu un atvilkumus saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 1224/2009 (OV L 343, 22.12.2009., 1. lpp.) 37. un 105. pantu.

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/1171**(2015. gada 16. jūlijs),****ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾,ņemot vērā Komisijas 2011. gada 7. jūnija Īstenošanas regulu (ES) Nr. 543/2011, ar ko nosaka sīki izstrādātus noteikumus Padomes Regulas (EK) Nr. 1234/2007 piemērošanai attiecībā uz augļu un dārzeņu un pārstrādātu augļu un dārzeņu nozari ⁽²⁾, un jo īpaši tās 136. panta 1. punktu,

tā kā:

- (1) Īstenošanas regulā (ES) Nr. 543/2011, piemērojot Urugvajai kārtas daudzpusējo tirdzniecības sarunu iznākumu, paredzēti kritēriji, pēc kuriem Komisija nosaka standarta importa vērtības minētās regulas XVI pielikuma A daļā norādītajiem produktiem no trešām valstīm un laika periodiem.
- (2) Standarta importa vērtību aprēķina katru darbdienu saskaņā ar Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. panta 1. punktu, ņemot vērā mainīgos dienas datus. Tāpēc šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Standarta importa vērtības, kas paredzētas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. pantā, ir tādas, kā norādīts šīs regulas pielikumā.

*2. pants*Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 16. jūlijā

Komisijas
un tās priekšsēdētāja vārdā –
lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors
Jerzy PLEWA

⁽¹⁾ OVL 347, 20.12.2013., 671. lpp.⁽²⁾ OVL 157, 15.6.2011., 1. lpp.

PIELIKUMS

Standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai

(EUR/100 kg)		
KN kods	Trešās valsts kods ⁽¹⁾	Standarta importa vērtība
0702 00 00	MA	179,5
	MK	39,0
	ZZ	109,3
0707 00 05	TR	137,2
	ZZ	137,2
0709 93 10	TR	113,5
	ZZ	113,5
0805 50 10	AR	126,5
	TR	109,0
	UY	111,4
	ZA	128,7
	ZZ	118,9
0808 10 80	AR	95,4
	BR	111,1
	CL	135,1
	NZ	158,9
	US	172,6
	UY	155,7
	ZA	125,4
	ZZ	136,3
0808 30 90	AR	114,9
	CL	142,9
	NZ	307,3
	ZA	137,9
	ZZ	175,8
0809 10 00	TR	249,4
	ZZ	249,4
0809 29 00	CA	1 187,7
	TR	232,0
	US	493,3
	ZZ	637,7
0809 30 10, 0809 30 90	TR	142,5
	ZZ	142,5
0809 40 05	BA	70,3
	IL	133,1
	ZZ	101,7

⁽¹⁾ Valstu nomenklatūra, kas paredzēta Komisijas 2012. gada 27. novembra Regulā (ES) Nr. 1106/2012, ar ko attiecībā uz valstu un teritoriju nomenklatūras atjaunināšanu īsteno Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 471/2009 par Kopienas statistiku attiecībā uz ārējo tirdzniecību ar ārpuskopienas valstīm (OV L 328, 28.11.2012., 7. lpp.). Kods "ZZ" nozīmē "cita izcelsme".

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/1172**(2015. gada 16. jūlijs),****ar ko nosaka piešķiruma koeficientu, kas piemērojams daudzumiem, kuri norādīti importa licenču pieteikumos, kas no 2015. gada 1. līdz 7. jūlijam ir iesniegti saskaņā ar tarifa kvotām, kuras attiecībā uz ķiplokiem atvērtas ar Regulu (EK) Nr. 341/2007**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 188. panta 1. un 3. punktu,

tā kā:

- (1) Ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 341/2007 ⁽²⁾ ir atvērtas ikgadējas tarifa kvotas ķiploku importam.
- (2) Daudzumi, kuri norādīti "A" importa licenču pieteikumos, kas iesniegti 2015. gada jūlija pirmajās septiņās kalendārējās dienās par apakšperiodu no 2015. gada 1. septembra līdz 30. novembrim, ir lielāki par pieejamajiem daudzumiem. Tāpēc būtu jānosaka, par kādu apjomu "A" importa licences var izdot, nosakot piešķiruma koeficientu, kas piemērojams pieprasītajiem daudzumiem un ir aprēķināts saskaņā ar Komisijas Regulas (EK) Nr. 1301/2006 ⁽³⁾ 7. panta 2. punktu.
- (3) Lai nodrošinātu pasākuma efektīvu pārvaldību, šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Daudzumiem, kas norādīti "A" importa licenču pieteikumos, kuri saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 341/2007 iesniegti par apakšperiodu no 2015. gada 1. septembra līdz 30. novembrim, piemēro šīs regulas pielikumā norādīto piešķiruma koeficientu.

2. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 16. jūlijā

Komisijas
un tās priekšsēdētāja vārdā –
lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors
Jerzy PLEWA

⁽¹⁾ OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.⁽²⁾ Komisijas 2007. gada 29. marta Regula (EK) Nr. 341/2007, ar ko atver tarifu kvotas un nosaka to administrēšanu, un ievieš ieviešanas atļauju un izcelsmes sertifikātu sistēmu attiecībā uz ķiplokiem un dažiem citiem lauksaimniecības produktiem, kas ievesti no trešām valstīm (OV L 90, 30.3.2007., 12. lpp.).⁽³⁾ Komisijas 2006. gada 31. augusta Regula (EK) Nr. 1301/2006, ar ko nosaka kopīgus noteikumus lauksaimniecības produktu importa tarifu kvotu administrēšanai, izmantojot ieviešanas atļauju sistēmu (OV L 238, 1.9.2006., 13. lpp.).

PIELIKUMS

Izcelsme	Kārtas numurs	Piešķiruma koeficients – pieteikumi, kas iesniegti par apakšperiodu no 1.9.2015. līdz 30.11.2015. (%)
Argentīna		
— Tradicionālie importētāji	09.4104	—
— Jaunie importētāji	09.4099	—
Ķīna		
— Tradicionālie importētāji	09.4105	74,341279
— Jaunie importētāji	09.4100	0,479293
Citas trešās valstis		
— Tradicionālie importētāji	09.4106	—
— Jaunie importētāji	09.4102	—

LĒMUMI

PADOMES ĪSTENOŠANAS LĒMUMS (ES) 2015/1173

(2015. gada 14. jūlijs),

ar kuru groza Lēmumu 2009/790/EK, ar ko Polijas Republikai atļauj piemērot pasākumu, ar kuru atkāpjas no 287. panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes Direktīvu 2006/112/EK (2006. gada 28. novembris) par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu ⁽¹⁾ un jo īpaši tās 395. panta 1. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Ar Direktīvas 2006/112/EK 287. panta 14. punktu Polijai ir atļauts piešķirt atbrīvojumu no pievienotās vērtības nodokļa (PVN) tiem nodokļa maksātājiem, kuru gada apgrozījums nepārsniedz EUR 10 000 ekvivalentu valsts valūtā pēc valūtas maiņas kursa, kas bija spēkā pievienošanās dienā.
- (2) Ar Padomes Lēmumu 2009/790/EK ⁽²⁾ Polijai līdz 2012. gada 31. decembrim, piemērojot atkāpi, bija atļauts piešķirt atbrīvojumu no PVN tiem nodokļa maksātājiem, kuru gada apgrozījums nepārsniedz EUR 30 000 ekvivalentu valsts valūtā pēc valūtas maiņas kursa, kas bija spēkā pievienošanās dienā.
- (3) Ar Padomes Īstenošanas lēmumu 2012/769/ES ⁽³⁾ Lēmumā 2009/790/EK paredzētās atkāpes piemērošanas termiņš tika pagarināts līdz 2015. gada 31. decembrim.
- (4) Vēstulē, kura Komisijā reģistrēta 2014. gada 23. decembrī, Polija lūdza atļauju piemērot papildu pagarinājumu tā pasākuma piemērošanas termiņam, ar ko atkāpjas no Direktīvas 2006/112/EK 287. panta 14. punkta, lai tā varētu turpināt atbrīvot no PVN tos nodokļa maksātājus, kuru gada apgrozījums nepārsniedz EUR 30 000 ekvivalentu valsts valūtā pēc valūtas maiņas kursa, kas bija spēkā pievienošanās dienā. Ar minēto pasākumu minētie nodokļa maksātāji arī turpmāk būtu atbrīvoti no dažām vai visām saistībām attiecībā uz PVN, kuras minētas Direktīvas 2006/112/EK XI sadaļas 2.–6. nodaļā.
- (5) Komisija 2015. gada 6. februāra vēstulē informēja pārējās dalībvalstis par Polijas pieprasījumu. Komisija ar 2015. gada 9. februāra vēstuli paziņoja Polijai, ka tās rīcībā ir visa informācija, kas vajadzīga pieprasījuma izvērtēšanai.
- (6) Polijas sniegtā informācija liecina, ka, piemērojot pasākumu, no PVN tika atbrīvoti 103 617 nodokļa maksātāji un saskaņā ar aplēsēm budžeta ieņēmumi no PVN 2013. gadā tāpēc ir sarukuši par aptuveni 0,32 %.
- (7) Ņemot vērā to, ka šī robežvērtības palielināšana ir samazinājusi PVN saistības mazākajiem uzņēmumiem, un to, ka tie joprojām var izvēlēties parasto PVN režīmu saskaņā ar Direktīvas 2006/112/EK 290. pantu, būtu jāatļauj Polijai piemērot minēto pasākumu vēl vienu ierobežotu laikposmu.

⁽¹⁾ OV L 347, 11.12.2006., 1. lpp.

⁽²⁾ Padomes Lēmums 2009/790/EK (2009. gada 20. oktobris), ar ko Polijas Republikai atļauj piemērot pasākumu, ar kuru atkāpjas no 287. panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu (OV L 283, 30.10.2009., 53. lpp.).

⁽³⁾ Padomes Īstenošanas lēmums 2012/769/ES (2012. gada 4. decembris), ar kuru groza Lēmumu 2009/790/EK, ar ko Polijas Republikai atļauj piemērot pasākumu, ar kuru atkāpjas no 287. panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu (OV L 338, 12.12.2012., 27. lpp.).

- (8) Atkāpe neietekmē Savienības pašu resursus, ko veido iekasētais PVN.
- (9) Tādēļ attiecīgi būtu jāgroza Lēmums 2009/790/EK,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Lēmuma 2009/790/EK 2. pantu aizstāj ar šādu:

“2. pants

Šo lēmumu piemēro no 2010. gada 1. janvāra līdz 2018. gada 31. decembrim.”

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā paziņošanas dienā.

3. pants

Šis lēmums ir adresēts Polijas Republikai.

Briselē, 2015. gada 14. jūlijā

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
P. GRAMEGNA*

PADOMES LĒMUMS (ES) 2015/1174

(2015. gada 14. jūlijs),

ar ko attiecībā uz bankas *Banka Slovenije* ārējo revidentu groza Lēmumu 1999/70/EK par dalībvalstu centrālo banku ārējiem revidentiem

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā 4. protokolu par Eiropas Centrālo banku sistēmas statūtiem un Eiropas Centrālās bankas statūtiem, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību un Līgumam par Eiropas Savienības darbību, un jo īpaši tā 27. panta 1. punktu,

ņemot vērā Eiropas Centrālās bankas Ieteikumu (2015. gada 10. jūnijs) Eiropas Savienības Padomei par *Banka Slovenije* ārējo revidentu (ECB/2015/23) ⁽¹⁾,

tā kā:

- (1) Eiropas Centrālās bankas (ECB) un dalībvalstu, kuru valūta ir euro, nacionālo centrālo banku pārskati jārevidē neatkarīgiem ārējiem revidentiem, kurus ieteikusi ECB Padome un apstiprinājusi Padome.
- (2) *Banka Slovenije* pašreizējā ārējā revidenta *Deloitte Revizija d.o.o.* pilnvaras beidzās pēc 2014. finanšu gada revīzijas. Tādēļ ir jāieceļ jauns ārējais revidents, sākot no 2015. finanšu gada.
- (3) *Banka Slovenije* par ārējo revidentu laikposmam no 2015. līdz 2017. finanšu gadam ir izvēlējusies *Ernst & Young d.o.o.*
- (4) ECB Padome ieteica *Ernst & Young d.o.o.* apstiprināt par *Banka Slovenije* ārējo revidentu no 2015. līdz 2017. finanšu gadam.
- (5) Ņemot vērā ECB Padomes ieteikumu, būtu attiecīgi jāgroza Padomes Lēmums 1999/70/EK ⁽²⁾,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Lēmuma 1999/70/EK 1. panta 13. punktu aizstāj ar šādu:

“13. Ar šo par *Banka Slovenije* ārējo revidentu laikposmam no 2015. līdz 2017. finanšu gadam ieceļ *Ernst & Young d.o.o.*”

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā paziņošanas dienā.

3. pants

Šis lēmums ir adresēts Eiropas Centrālajai bankai.

Briselē, 2015. gada 14. jūlijā

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
P. GRAMEGNA

⁽¹⁾ OVC 201, 18.6.2015., 1. lpp.

⁽²⁾ Padomes Lēmums 1999/70/EK (1999. gada 25. janvāris) par dalībvalstu centrālo banku ārējiem revidentiem (OV L 22, 29.1.1999., 69. lpp.).

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS LĒMUMS (ES) 2015/1175

(2015. gada 15. jūlijs),

ar ko groza Lēmumu 2006/473/EK attiecībā uz Dienvidāfrikas administratīvā rajona Gordonijas atzīšanu par tādu, kurā nav sastopams *Guignardia citricarpa* Kiely (visi celmi, kas ir patogēni *Citrus* ģints augiem)

(izziņots ar dokumenta numuru C(2015) 4749)

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2000. gada 8. maija Direktīvu 2000/29/EK par aizsardzības pasākumiem pret tādu organismu ievešanu, kas kaitīgi augiem vai augu produktiem, un pret to izplatību Kopienā ⁽¹⁾ un jo īpaši tās IV pielikuma A daļas I iedaļas 16.4. punktu,

tā kā:

- (1) Ar Komisijas Lēmumu 2006/473/EK ⁽²⁾ daži Dienvidāfrikas Ziemeļkāpas provinces administratīvie rajoni atzīti par tādiem, kuros nav sastopams *Guignardia citricarpa* Kiely (visi celmi, kas ir patogēni *Citrus* ģints augiem).
- (2) Pamatojoties uz Dienvidāfrikas iesniegto informāciju par Ziemeļkāpas provinces administratīvo rajonu Gordoniju un sakarā ar *Guignardia citricarpa* Kiely (visi celmi, kas ir patogēni *Citrus* ģints augiem) nekonstatēšanu uz citrusaugļiem, kuru izcelsme ir minētajā apgabalā, šķiet, ka administratīvajā rajonā Gordonija šis kaitīgais organisms nav sastopams. Tāpēc ir lietderīgi šo administratīvo rajonu atzīt par tādu, kurā nav sastopams *Guignardia citricarpa* Kiely (visi celmi, kas ir patogēni *Citrus* ģints augiem).
- (3) Tādēļ Lēmums 2006/473/EK būtu attiecīgi jāgroza.
- (4) Šajā lēmumā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Lēmuma 2006/473/EK 3. panta 2. punkta a) apakšpunktu aizstāj ar šādu apakšpunktu:

“a) Dienvidāfrikā – Rietumkāpa un Ziemeļkāpas administratīvie rajoni Gordonija, Hartsvotera un Varentona;”.

2. pants

Šis lēmums ir adresēts dalībvalstīm.

Briselē, 2015. gada 15. jūlijā

Komisijas vārdā –
Komisijas loceklis
Vytenis ANDRIUKAITIS

⁽¹⁾ OVL 169, 10.7.2000., 1. lpp.

⁽²⁾ Komisijas 2006. gada 5. jūlija Lēmums 2006/473/EK, ar ko dažas trešās valstis un dažas trešo valstu teritorijas atzīst par tādām, kurās nav sastopams *Xanthomonas campestris* (visi celmi, kas ir patogēni *Citrus* ģints augiem), *Cercospora angolensis* Carv. un Mendes un *Guignardia citricarpa* Kiely (visi celmi, kas ir patogēni *Citrus* ģints augiem) (OV L 187, 8.7.2006., 35. lpp.).

LABOJUMI

Labojums Nolīgumā starp Eiropas Savienību un Austrumtimoras Demokrātisko Republiku par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 173, 2015. gada 3. jūlijs)

6. lappusē:

tekstu: “Съставено в Брюксел на двадесет и осми май две хиляди и петнадесета година.
Hecho en Bruselas, el veintiocho de mayo de dos mil quince.
V Bruselu dne dvacátého osmého května dva tisíce patnáct.
Udfærdiget i Bruxelles den otteogtyvende maj to tusind og femten.
Geschehen zu Brüssel am achtundzwanzigsten Mai zweitausendfünfzehn.
Kahe tuhande viieteistkümnenda aasta maikuu kahekümne kaheksandal päeval Brüsselis.
Έγινε στις Βρυξέλλες, στις είκοσι οκτώ Μαΐου δύο χιλιάδες δεκαπέντε.
Done at Brussels on the twenty-eighth day of May in the year two thousand and fifteen.
Fait à Bruxelles, le vingt-huit mai deux mille quinze.
Sastavljeno u Bruxellesu dvadeset osmog svibnja dvije tisuće petnaeste.
Fatto a Bruxelles, addì ventotto maggio duemilaquindici.
Briselē, divi tūkstoši piecpadsmitā gada divdesmit astotajā maijā.
Priimta du tūkstančiai penkioliktų metų gegužės dvidešimt aštuntą dieną Briuselyje.
Kelt Brüsszelben, a kétézer-tizenötödik év május havának huszonnyolcadik napján.
Magħmul fi Brussell, fit-tmienja u għoxrin jum ta' Mejju tas-sena elfejn u hmistax.
Gedaan te Brussel, de achtentwintigste mei tweeduizend vijftien.
Sporządzono w Brukseli dnia dwudziestego ósmego maja roku dwa tysiące piętnastego.
Feito em Bruxelas, em vinte e oito de maio de dois mil e quinze.
Íntocmit la Bruxelles la douāžeci și opt mai două mii cincisprezece.
V Bruseli dvadsiateho ôsmeho mája dvetisícpatnásť.
V Bruslju, dne osemindvajsetega maja leta dva tisoč petnajst.
Tehty Brysselissä kahdentenäkymmenentenäkahdeksantena päivänä toukokuuta vuonna kaksituhattaviisi-toista.
Som skedde i Bryssel den tjugoåttonde maj tjugohundrafemton.”

lasīt šādi: “Съставено в Брюксел на двадесет и шести май две хиляди и петнадесета година.
Hecho en Bruselas, el veintiseis de mayo de dos mil quince.
V Bruselu dne dvacátého šestého května dva tisíce patnáct.
Udfærdiget i Bruxelles den seksogtyvende maj to tusind og femten.
Geschehen zu Brüssel am sechszwanzigsten Mai zweitausendfünfzehn.
Kahe tuhande viieteistkümnenda aasta maikuu kahekümne kuuendal päeval Brüsselis.
Έγινε στις Βρυξέλλες, στις είκοσι έξι Μαΐου δύο χιλιάδες δεκαπέντε.
Done at Brussels on the twenty-sixth day of May in the year two thousand and fifteen.
Fait à Bruxelles, le vingt-six mai deux mille quinze.
Sastavljeno u Bruxellesu dvadeset šestog svibnja dvije tisuće petnaeste.
Fatto a Bruxelles, addì ventisei maggio duemilaquindici.
Briselē, divi tūkstoši piecpadsmitā gada divdesmit sestajā maijā.
Priimta du tūkstančiai penkioliktų metų gegužės dvidešimt šestą dieną Briuselyje.
Kelt Brüsszelben, a kétézer-tizenötödik év május havának huszonhatodik napján.

Magħmul fi Brussell, fis-sitta u għoxrin jum ta' Meju tas-sena elfejn u ħmistax.
Gedaan te Brussel, de zesentwintigste mei tweeduizend vijftien.
Sporządono w Brukseli dnia dwudziestego szóstego maja roku dwa tysiące piętnastego.
Feito em Bruxelas, em vinte e seis de maio de dois mil e quinze.
Întocmit la Bruxelles la douăzeci și șase mai două mii cincisprezece.
V Bruseli dvadsiateho šiesteho mája dvetisícpätnást'.
V Bruslju, dne šestindvajsetega maja leta dva tisoč petnajst.
Tehty Brysselissä kahdentenäkymmenentenäkuudentena päivänä toukokuuta vuonna kaksituhattaviisitoista.
Som skedde i Bryssel den tjugosjätte maj tjughundrafemton.”

ISSN 1977-0715 (elektroniskais izdevums)
ISSN 1725-5112 (papīra izdevums)



Eiropas Savienības Publikāciju birojs
2985 Luksemburga
LUKSEMBURGA

LV